



भारत का राजपत्र

The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)

PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 932]

नई दिल्ली, सोमवार, दिसम्बर 24, 2001/पौष 3, 1923

No. 932]

NEW DELHI, MONDAY, DECEMBER 24, 2001/PAUSA 3, 1923

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 24 दिसम्बर, 2001

सं. 44(आर.ई.-2001) 1997—2002

का.आ. 1259(अ).—निर्यात और आयात नीति, 1997-2002 (31-3-2001 तक किए संशोधन शामिल करते हुए) के पैराग्राफ 1.3 और 4.11 के साथ पठित विदेश व्यापार (विकास तथा विनियमन) अधिनियम 1992 (1992 की संख्या 22) की धारा 5 के तहत प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्र सरकार, समय-समय पर यथासंशोधित, निर्यात और आयात मदों के आई टी सी (एच एस) वर्गीकरण, 1997-2002 (31 अगस्त, 1998 तक किए गए संशोधन शामिल) में एतद्वारा निम्नलिखित संशोधन करती है:-

दिनांक 12 अक्टूबर, 2001 की अधिसूचना सं. 32(आर.ई.-2001)/1997-2002 के क्रम में 'प्रतिबंध का स्वरूप' कॉलम के अधीन प्याज (बगलौर गुलाबी प्याज और कृष्णपुरम गुलाबी प्याजों के अलावा सभी किस्मों) से संबंधित उक्त आई टी सी एच एस की अनुसूची-2, तालिका-ख कोड नं. 0703 (1) के सामने निम्नलिखित को जोड़ा जाएगा:-

दिसम्बर/जनवरी में निर्यात हेतु प्याज की 50,000(पचास हजार) मीट्रिक टन की मात्रा जिसे 31 जनवरी, 2002 तक निर्यात किया जाना है तथा जनवरी, 2002 में निर्यात हेतु 50,000 मीट्रिक टन की मात्रा जिसे 31 जनवरी, 2002 तक निर्यात किया जाना है, उपर्युक्त दोनों मात्राएं निम्नलिखित एजेंसियों/राज्य व्यापार उद्यमों के माध्यम से निर्यात हेतु अनुमत हैं जिन्हें ऊपर उल्लिखित अनुसार प्रत्येक को 50,000 मीट्रिक टन

प्याज जारी किया गया था और उनके नाम के समक्ष यथा उल्लिखित मात्राएँ आवंटित की गई हैं—

1. भारतीय राष्ट्रीय कृषि सहकारी विधान	17,500 मी.टन
परिसंघ लि. (नेफेड)	
2. महाराष्ट्र राज्य कृषि विधान बोर्ड (एम ए एम बी)	17,500 मी.टन.
3. गुजरात एग्रो इंडस्ट्रीज कार्पोरेशन लि. (जी ए आई सी)	5,000 मी.टन
4. मसाला व्यापार कार्पोरेशन लि. (एस टी सी एल)	3000 मी. टन
5. आश्र प्रदेश राज्य व्यापार कार्पोरेशन	2500 मी.टन
6. कर्नाटक राज्य सहकारी विधान फेडरेशन लि. (के एस सी एम एफ)	1000 मी. टन
7. भारतीय राष्ट्रीय सहकारी उपभोक्ता परिसंघ लि.	2500 मी.टन
8. उत्तरी कर्नाटक प्याज उत्पादक सहकारी सोसायटी	1000 मी.टन

ये एस टी ई/एजेंसियाँ पूर्व अधिसूचना सं. 16(आर ई 2000)/1997-2002, दिनांक 17-5-2000 में उल्लिखित शर्तों के अनुसार सीधे अथवा पंजीकृत निर्यातकों के माध्यम से निर्यात करेंगी। निर्यात हेतु निर्धारित समय से संबंधित शर्त को छोड़कर पैरा-1 में उल्लिखित तारीख लागू होगी।

3. इसे लोकहित में जारी किया जाता है।

[फा. सं. 01/91/162/430/ए एम-99/पी सी-3]

एन.एल. लखनपाल, महानिदेशक, विदेश व्यापार और
पदेन अपर सचिव

MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(Department of Commerce)

NOTIFICATION

New Delhi, the 24th December, 2001

No. 44(RE-2001)/1997—2002

S.O. 1259(E) — In exercise of the powers conferred by Section 5 of the Foreign Trade (Development & Regulation) Act, 1992 (No.22 of 1992) read with Paragraphs 1.3 and 4.11 of the Export and Import Policy, 1997-2002 (incorporating amendments made upto 31.3.2001), the Central Government hereby makes the following amendments in the ITC(HS) Classification of Export and Import items, 1997-2002 (incorporating amendments made upto 31 August, 1998) and as amended from time to time :—

In continuation of Notification No.32 (RE-2001)/1997-2002 dated the 1st October, 2001, the following additions shall be made against the Code

No.0703(1) in Table B of Schedule 2 of the said ITC(HS) relating to “onions (all varieties other than Bangalore Rose onion and Krishnapuram onions)” under the column ‘ nature of restriction’:-

A quantity of 50,000 (Fifty Thousand) Metric Tonnes of onions for export in December/January and to be exported upto 31st January 2002 and a quantity of 50,000 MTs for export in January 2002 to be exported upto 31st January, 2002 each are allowed for export through the following agencies/State Trading Enterprises with each of the 50,000MTs released as above to be allocated as per quantities indicated against each :-

(i)	National Agricultural Cooperative Marketing Federation of India Ltd.(NAFED),	17,500MTs
(ii)	Maharashtra State Agricultural Marketing Board (MSAMB),	17,500M.Ts
(iii)	Gujarat Agro Industries Corporation Ltd. (GAIC),	5,000 M.Ts.
(iv)	The Spices Trading Corporation Ltd.(STCL),	3,000 M.Ts.
(v)	AP-State Trading Corporation,	2,500 M.Ts.
(vi)	The Karnataka State Co-operative Marketing Federation Ltd.(KSCMF),	1,000 M.Ts.
(vii)	The National Co-operative Consumers’ Federation of India Ltd.(NCCF), and	2,500 M.Ts.
(viii)	The North Karnataka Onion Growers Co-operative Society	1,000 MTs.

2. These STEs/agencies shall export directly or through the registered exporters on the same terms and conditions as laid down in earlier Notification No.16(RE-2000)/1997-2002 dated 17.5.2000 except condition relating to time prescribed for export for which the date indicated in Para-1 will apply.

3. This issues in Public interest.

[F. No. 01/91/162/430/AM-99/PC. III]

N.L. LAKHANPAL, Director General of Foreign Trade & Ex-Officio Addl. Secy.

